

# Gen

## Chapter 6

Hindi Interlinear

Reference: Hindi Easy-to-Read Version

וַיְהִי אִתִּי וַיְהִי אִתִּי 1  
और-हुआ और-हुआ  
כִּי- जब-  
הָתַל- शुरू-हुआ  
הָאָרְזִים- मनुष्य  
לָרֶב- बधने-  
עַל- -पर  
פִּנִּי- मुख  
הָאֲדָמָה- भूमि-के  
וּבְנוֹת- और-बेतियन  
יְלָדָיו- जनमीन  
לָהֶם: उनहे  
H1961 H1961 H0120 H0120 H7231 H0120 H3205 H1323

पृथ्वी पर मनुष्यों की संख्या बढ़ती रही। इन लोगों के लड़कियाँ पैदा हुई। परमेश्वर के पुत्रों ने देखा कि ये लड़कियाँ सुन्दर हैं। इसलिए परमेश्वर के पुत्रों ने अपनी इच्छा के अनुसार जिससे चाहा उसी से विवाह किया। इन स्त्रियों ने बच्चों को जन्म दिया। तब यहोवा ने कहा, “मनुष्य शरीर ही है। मैं सदा के लिए इनसे अपनी आत्मा को परेशान नहीं होने दूँगा। मैं उन्हें एक सौ बीस वर्ष का जीवन दूँगा।” इन दिनों और बाद में भी नेफिलिम लोग उस देश में रहते थे। ये प्रसिद्ध लोग थे। ये लोग प्राचीन काल से बहुत वीर थे।

וַיִּרְאוּ 2  
और-देखा  
בְּנֵי- पुत्रों-ने-  
הָאֱלֹהִים- परमेश्वर-के  
אֶת- -  
בְּנוֹת- बेतियों-को  
הָאָרְזִים- मनुष्य-की  
כִּי- कि  
טֹבֹת- सुन्दर  
הָנָה- वे  
וַיִּקְחוּ- और-लिया  
לָהֶם- अपने-लिये  
H0120 H1323 H0853 H0430 H3947 H2007 H0977 H3605 H0802

पृथ्वी पर मनुष्यों की संख्या बढ़ती रही। इन लोगों के लड़कियाँ पैदा हुई। परमेश्वर के पुत्रों ने देखा कि ये लड़कियाँ सुन्दर हैं। इसलिए परमेश्वर के पुत्रों ने अपनी इच्छा के अनुसार जिससे चाहा उसी से विवाह किया। इन स्त्रियों ने बच्चों को जन्म दिया। तब यहोवा ने कहा, “मनुष्य शरीर ही है। मैं सदा के लिए इनसे अपनी आत्मा को परेशान नहीं होने दूँगा। मैं उन्हें एक सौ बीस वर्ष का जीवन दूँगा।” इन दिनों और बाद में भी नेफिलिम लोग उस देश में रहते थे। ये प्रसिद्ध लोग थे। ये लोग प्राचीन काल से बहुत वीर थे।

וַיִּאמֶר 3  
और-कहा  
יְהוָה- यहवे-ने  
לֹא- नहीन-  
יָרוּן- रहेगी  
רוּחִי- मेरी-आतमा  
בְּאָדָם- मनुष्य-मेइन  
לְעֵלָם- सदा-के-लिये  
כִּשְׁנֵים- क्योनकि  
הוּא- वह  
בְּשָׂרָה- शरीर  
וַיְהִי- और-होनगे  
H1961 H1320 H1931 H1571 H5769 H0120 H7307 H1777 H3808 H3068 H0559 H8141 H6242 H3967 H3117

पृथ्वी पर मनुष्यों की संख्या बढ़ती रही। इन लोगों के लड़कियाँ पैदा हुई। परमेश्वर के पुत्रों ने देखा कि ये लड़कियाँ सुन्दर हैं। इसलिए परमेश्वर के पुत्रों ने अपनी इच्छा के अनुसार जिससे चाहा उसी से विवाह किया। इन स्त्रियों ने बच्चों को जन्म दिया। तब यहोवा ने कहा, “मनुष्य शरीर ही है। मैं सदा के लिए इनसे अपनी आत्मा को परेशान नहीं होने दूँगा। मैं उन्हें एक सौ बीस वर्ष का जीवन दूँगा।” इन दिनों और बाद में भी नेफिलिम लोग उस देश में रहते थे। ये प्रसिद्ध लोग थे। ये लोग प्राचीन काल से बहुत वीर थे।

וַיִּבְרָא 4  
आये  
אֲשֶׁר- जब  
כִּן- ऐसे  
אֶחָרַי- बाद-मेइन-  
וְגַם- और-भी  
הָהֵם- उन  
בַּיָּמִים- दिनों-मेइन  
בְּאֶרֶץ- प्रिथवी-पर  
הָיוּ- थे  
הַנְּפִלִיִּם- नेफलीम  
H0935 H1571 H1992 H3117 H0776 H1961 H5303 H0376 H5769 H1368 H1992 H3205 H0120 H1323 H0413 H0430

וְהָאֱלֹהִים: 5  
प्रशिदध  
—  
H8034

पृथ्वी पर मनुष्यों की संख्या बढ़ती रही। इन लोगों के लड़कियाँ पैदा हुई। परमेश्वर के पुत्रों ने देखा कि ये लड़कियाँ सुन्दर हैं। इसलिए परमेश्वर के पुत्रों ने अपनी इच्छा के अनुसार जिससे चाहा उसी से विवाह किया। इन स्त्रियों ने बच्चों को जन्म दिया। तब यहोवा ने कहा, “मनुष्य शरीर ही है। मैं सदा के लिए इनसे अपनी आत्मा को परेशान नहीं होने दूँगा। मैं उन्हें एक सौ बीस वर्ष का जीवन दूँगा।” इन दिनों और बाद में भी नेफिलिम लोग उस देश में रहते थे। ये प्रसिद्ध लोग थे। ये लोग प्राचीन काल से बहुत वीर थे।

5  
 וַיִּרְאֵהוּ אֱלֹהִים וַיִּחַדְּתֵהוּ אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 और-देखा और-देखा और-देखा और-देखा और-देखा  
 H7200 H3068 H3117 H3605 H0120 H0776 H3605 H3336 H4284

וְכָל-יְמֵי חַיָּוְתוֹ  
 केवल-बुरा-सब-दिन  
 H7535 H3605 H3117

यहोवा ने देखा कि पृथ्वी पर मनुष्य बहुत अधिक पापी हैं। यहोवा ने देखा कि मनुष्य लगातार बुरी बातें ही सोचता है।

6  
 וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 और-पछताया और-पछताया और-पछताया और-पछताया  
 H5162 H3068 H0853 H0120 H0776 H0413

यहोवा को इस बात का दुःख हुआ, कि मैंने पृथ्वी पर मनुष्यों को क्यों बनाया? यहोवा इस बात से बहुत दुःखी हुआ।

7  
 וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 और-कहा और-कहा और-कहा और-कहा  
 H0559 H3068 H0853 H0120 H0127 H0120 H6440

וְעַתָּה אֲנִי בָּרֵאשִׁית וְעַתָּה אֲנִי בָּרֵאשִׁית  
 -तक पशु -तक पशु -तक पशु -तक पशु  
 H5704 H0929 H5704 H7431 H5704 H5775 H8064 H5162

इसलिए यहोवा ने कहा, “मैं अपनी बनाई पृथ्वी के सारे लोगों को खतम कर दूँगा। मैं हर एक व्यक्ति, जानवर और पृथ्वी पर रेंगने वाले हर एक जीवजन्तु को खतम करूँगा। मैं आकाश के पक्षियों को भी खतम करूँगा। क्यों? क्योंकि मैं इस बात से दुःखी हूँ कि मैंने इन सभी चीजों को बनाया।”

8  
 וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 और-नूह-ने और-नूह-ने  
 H5146 H4672 H2580 H3068

लेकिन पृथ्वी पर यहोवा को खुश करने वाला एक व्यक्ति था—नूह।

9  
 וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 यह वनशावली यह वनशावली  
 H0428 H8435 H5146 H5146 H0376 H6662 H8549 H1961 H1755 H0854 H0430

וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 चला-नूह  
 H1980 H5146

यह कहानी नूह के परिवार की है। अपने पूरे जीवन में नूह ने सदैव परमेश्वर का अनुसरण किया।

10  
 וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 और-उतपन्न-किये और-उतपन्न-किये  
 H3205 H5146 H7969 H0853 H0853 H0853 H0853 H0853 H3315

नूह के तीन पुत्र थे, शेम, हाम और येपेत।

11  
 וַיִּבְרָא אֱלֹהִים וַיִּבְרָא אֱלֹהִים  
 और-बिगदी और-बिगदी  
 H7843 H0776 H6440 H0430 H4390 H0776 H2555

परमेश्वर ने पृथ्वी पर दृष्टि की और उसने देखा कि पृथ्वी को लोगों ने बर्बाद कर दिया है। हर जगह हिंसा पैली हुई है। लोग पापी और भ्रष्ट हो गए हैं, और उन्होंने पृथ्वी पर अपना जीवन बर्बाद कर दिया है।

12	וַיֵּרָא	אֱלֹהִים	אֶת-	הָאָרֶץ	וַהֲגִה	נִשְׁחַתְתָּהּ	כִּי-	הַשָּׁחִית	כָּל-	בְּשָׂר	אֶת-
	और-देखा	परमेश्वर-ने	-	पृथिवी-को	और-देखी	बिगादी-हुई-थी	क्योंकि-	बिगाद-दिया-था	सब-	शरीर-ने	-
	<a href="#">H7200</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H2009</a>	<a href="#">H7843</a>		<a href="#">H7843</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H1320</a>	<a href="#">H0853</a>

וַיֵּרָא	עַל-	הָאָרֶץ:	ס
अपना-मारग	-पर	पृथिवी	—
<a href="#">H1870</a>		<a href="#">H0776</a>	

परमेश्वर ने पृथ्वी पर दृष्टि की और उसने देखा कि पृथ्वी को लोगों ने बर्बाद कर दिया है। हर जगह हिंसा पैली हुई है। लोग पापी और भ्रष्ट हो गए हैं, और उन्होंने पृथ्वी पर अपना जीवन बर्बाद कर दिया है।

13	וַיֹּאמֶר	אֱלֹהִים	לְנוֹחַ	קָן	כָּל-	בְּשָׂר	בָּא	לְפָנַי	כִּי-	מְלֹאָה	הָאָרֶץ	חָמָס
	और-कहा	परमेश्वर-ने	नूह-से	अन्त	सब-	शरीर-का	आया	मेरे-सामने	क्योंकि-	भर-गई	पृथिवी	हिनस-से
	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H5146</a>	<a href="#">H7093</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H1320</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H6440</a>		<a href="#">H4390</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H2555</a>

מִפְּנֵיהֶם	וַהֲנִי	מִשְׁחִיתָם	אֶת-	הָאָרֶץ:
उनके-कारन	और-देखो-मैंन	उनहे-नशत-करता	के-साथ	पृथिवी
<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H2009</a>	<a href="#">H7843</a>	<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H0776</a>

इसलिए परमेश्वर ने नूह से कहा, “सारे लोगों ने पृथ्वी को क्रोध और हिंसा से भर दिया है। इसलिए मैं सभी जीवित प्राणियों को नष्ट करूँगा। मैं उनकी पृथ्वी से हटाऊँगा।

14	עָשָׂה	לָהּ	תַּבְתָּ	עֲצִי-	גֹפֶר	קָנִים	תְּעֹשֶׂה	אֶת-	הַתַּבָּה	וַיִּכְפֹּרָתָּ	אֹתָהּ
	बना	अपने-लिये	जहाज	लकड़ी-	गोफेर-की	कमरे	बनाना	-	जहाज-मेइन	और-लेपना	उसे
			<a href="#">H8392</a>	<a href="#">H6086</a>	<a href="#">H1613</a>	<a href="#">H7064</a>		<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H8392</a>	<a href="#">H0853</a>	

מִבְּיַת	וּמִחוּץ	בְּכַפֵּר:
अन्दर-से	और-बाहर-से	राल-से
		<a href="#">H2351</a>

गोफेर की लकड़ी का उपयोग करो और अपने लिए एक जहाज बनाओ। जहाज में कमरे बनाओ और उसे राल से भीतर और बाहर पोत दो।

15	וַיָּהָ	אֲשֶׁר	תְּעֹשֶׂה	אֹתָהּ	שְׁלֹשׁ	מֵאוֹת	אֲמָה	אָרְבַּ	הַתַּבָּה	חַמְשִׁים	אֲמָה	רַחֲבָתָהּ
	और-यह	जो	बनाना	उसे	तीन	सौ	हाथ	लम्बाई	जहाज-की	पचास	हाथ	उस्की-चौड़ाई
	<a href="#">H2088</a>		<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H7969</a>	<a href="#">H3967</a>		<a href="#">H0753</a>	<a href="#">H8392</a>	<a href="#">H2572</a>	<a href="#">H7341</a>	

וּשְׁלֹשִׁים	אֲמָה	קוֹמָתָהּ:
और-तीस	हाथ	उस्की-ऊनचाई
<a href="#">H7970</a>		<a href="#">H6967</a>

“जो जहाज मैं बनवाना चाहता हूँ उसका नाप तीन सौ हाथ लम्बाई, पचास हाथ चौड़ाई, तीस हाथ ऊँचाई है।

16	וַיִּצְוָה	תְּעֹשֶׂה	לְתַבָּה	וְאֶל-	אֲמָה	תְּכַלְנָהּ	מִלְמַעְלָה	וּפְתַח	הַתַּבָּה
	खिदकी	बनाना	जहाज-के-लिये	और-तक	हाथ	उसे-पूरा-करना	ऊपर-से	और-द्वार	जहाज-का
		<a href="#">H8392</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H3615</a>		<a href="#">H4605</a>	<a href="#">H6607</a>	<a href="#">H8392</a>	

בְּצִדָּהּ	תְּשִׂים	תַּחְתָּיִם	שְׁנַיִם	וּשְׁלֹשִׁים	תְּעֹשֶׂה:
उस्की-तरफ-मेइन	रखना	नीचे-की-मनज़िल	दूसी	और-तीसी	बनाना
<a href="#">H6654</a>		<a href="#">H8482</a>	<a href="#">H8145</a>	<a href="#">H7992</a>	

जहाज के लिए छत से करीब एक हाथ नीचे एक खिड़की बनाओ जहाज की बगल में एक दरवाजा बनाओ। जहाज में तीन मंजिलें बनाओ। ऊपरी मंजिल, बीच की मंजिल और नीचे की मंजिल।”

17	וַיֹּאמֶר	הַנְּנִי	מִבְּיָא	אֶת-	הַמַּבּוּל	מֵיִם	עַל-	הָאָרֶץ	לְשַׁחֵת	כָּל-	בְּשָׂר
	और-मैंन	देखो-मैंन	ला-रहा	-	जलप्रलय	जल	-पर	पृथिवी	नशत-करने-के-लिये	सब-	शरीर-को
	<a href="#">H0589</a>	<a href="#">H2009</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3999</a>	<a href="#">H4325</a>		<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H7843</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H1320</a>

אֲשֶׁר-	בּוֹ	רוּחַ	חַיִּים	מִתַּחַת	כָּל	אֲשֶׁר-	בְּאָרֶץ	יִגוּעַ:
जिस-मेइन-	है	प्राण	जीवन-का	नीचे-से	सब	जो-	पृथिवी-पर	मर-जायेगा
		<a href="#">H7307</a>	<a href="#">H8478</a>	<a href="#">H8064</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H1478</a>	

“तुम्हें जो बता रहा हूँ उसे समझो। मैं पृथ्वी पर बड़ा भारी जल का बाढ़ लाऊँगा। आकाश के नीचे सभी जीवों को मैं नष्ट कर दूँगा। पृथ्वी के सभी जीव मर जायेंगे।

וְאִשְׁתִּי	וּבְנֵי	אִתָּךְ	הַתְּבָה	אֶל-	וּבָאתִי	אֵתְךָ	בְּרִיתִי	אֶת-	וְהִקְמַתִּי	18
और-तेरी-पतनी	और-तेरे-पुत्र	तू	जहअज़	-मेइन	और-आयेगा	तेरे-साथ	मेरी-वाचा	-	और-स्थापित-करूँगा	
<a href="#">H0802</a>			<a href="#">H8392</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H1285</a>	<a href="#">H0853</a>		

וּנְשֵׂי-  
 אֶתְךָ :  
 और-पतनियान-  
 तेरे-साथ  
 तेरे-पुत्रों-की  
[H0854](#) [H0802](#)

किन्तु मैं तुमको बचाऊँगा। तब मैं तुम से एक विशेष वाचा करूँगा। तुम तुम्हारे पुत्र तुम्हारे पुत्र तुम्हारी पत्नी तुम्हारे पुत्रों की पत्नियाँ सभी जहाज़ में सवार होंगे।

אֶתְךָ	לְחַיֵּיתָ	הַתְּבָה	אֶל-	תְּבִיא	מִכֹּל	שְׁנַיִם	בְּשָׁר	מִכֹּל-	חַיִּי	וּמִכֹּל-	19
तेरे-साथ	जीवित-रखने-के-लिये	जहअज़	-मेइन	लाना	सब-मेइन-से	दो-दो	शरीर	सब-से-	जीवित	और-सब-से-	
<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H2421</a>	<a href="#">H8392</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H8147</a>	<a href="#">H1320</a>	<a href="#">H3605</a>		<a href="#">H3605</a>	

וְנָר  
 וְנִקְבָה  
 יְהִיוּ :  
 और-नारी  
 और-नारी  
 होंगे  
[H1961](#) [H5347](#) [H2145](#)

साथ ही साथ पृथ्वी पर जीवित प्राणियों के जोड़े भी तुम्हें लाने होंगे। हर एक के नर और मादा को जहाज़ में लाओ। अपने साथ उनको जीवित रखो।

רֶמֶשׂ	מִכֹּל	לְמִינָהּ	הַבְּהֵמָה	וּמִן-	לְמִינָהּ	מִהָעוֹף	20
रेनगने-वाले	सब-मेइन-से	अपनी-जाति-के-अनुसार	पशुओं	और-से	अपनी-जाति-के-अनुसार	पकशियों-मेइन-से	
<a href="#">H7431</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H4327</a>	<a href="#">H0929</a>		<a href="#">H4327</a>	<a href="#">H5775</a>	

לְחַיֵּיתָ :  
 जीवित-रखने-के-लिये  
 אֶלְיָ  
 तेरे-पास  
 יָבֹאוּ  
 आयेंगे  
 מִכֹּל  
 सब-मेइन-से  
 שְׁנַיִם  
 दो-दो  
 לְמִינָהּ  
 अपनी-जाति-के-अनुसार  
 הָאָרֶץ  
 भूमि-के  
[H2421](#) [H0413](#) [H0935](#) [H3605](#) [H8147](#) [H4327](#) [H0127](#)

पृथ्वी की रह तरह की चिड़ियों के जोड़ों को भी खोजो। पृथ्वी पर रेंगने वाले हर एक जीव के जोड़ों को भी खोजो। पृथ्वी के हर प्रकार के जानवरों के नर और मादा तुम्हारे साथ होंगे। जहाज़ पर उन्हें जीवित रखो।

וְהָיָה	אֵלַי	וְאָסַפְתָּ	יְאֹכֵל	אֲשֶׁר	מֵאֹכֵל	מִכֹּל-	לְךָ	קָח-	וְאֵתְךָ	21
और-होगा	अपने-पास	और-इकतथा-करना	खाया-जाये	जो	भोजन	सब-से-	अपने-लिये	ले-	और-तू	
<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H0622</a>	<a href="#">H0398</a>		<a href="#">H3978</a>	<a href="#">H3605</a>		<a href="#">H3947</a>		

לְאֹכְלָהּ :  
 खाने-के-लिये  
 וְלָהֶם  
 और-उनके-लिये  
 לְךָ  
 तेरे-लिये  
[H0402](#)

पृथ्वी के सभी प्रकार के भोजन भी जहाज़ पर लाओ। यह भोजन तुम्हारे लिए तथा जानवरों के लिए होगा।”

ס	עָשָׂה :	כֵּן	אֱלֹהִים	אֵתוֹ	צָוָה	אֲשֶׁר	כָּכָל	נָח	וַיַּעַשׂ	22
—	किया	ऐसा-ही	परमेश्वर-ने	उसे	आग्या-दी	जो	सब-के-अनुसार	नूह-ने	और-किया	
			<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H6680</a>		<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H5146</a>		

नूह ने यह सब कुछ किया। नूह ने परमेश्वर की सारी आज्ञाओं का पालन किया।